

## Guide d'utilisation – Résonance

*La Biennale de Lyon*

Dans le cadre de votre participation à Résonance, nous vous invitons à renseigner toutes les informations concernant vos événements via notre plateforme en ligne.

**Attention** : Lors de la **création** de votre compte merci de choisir un **mail générique** de votre structure (ex : [info@votrestructure.com](mailto:info@votrestructure.com), [contact@votrestructure.com](mailto:contact@votrestructure.com) ...) pour que votre compte puisse être utilisé par plusieurs personnes et/ou sur plusieurs éditions de la Biennale.

### 1. Création du compte

**Il est nécessaire de créer un compte, car il ne s'agit pas du compte que vous avez créé lors de votre réponse à l'Appel à projet.** (Vous pouvez néanmoins, si vous le souhaitez, utiliser les mêmes identifiants et mot de passe).

Créez votre compte et connectez-vous à votre espace via le lien ci-dessous :

<https://www.labiennaledelyon.com/fr/resonance/login>

### 2. Création de lieu

Créez votre ou vos lieux d'événements via le tableau de bord en cliquant sur « *Créer un lieu* ». Il est important de **créer votre lieu avant de créer l'événement** qui s'y déroule.

Si vous ne disposez pas de toutes les informations nécessaires, vous avez la possibilité de garder votre lieu en « brouillon » en cliquant sur « *Enregistrer* » en bas de page.

Vous pouvez insérer une image par lieu.

Une fois toutes les informations saisies, cliquez sur « *Publier* » pour envoyer votre lieu aux équipes de la Biennale.

**Attention**, après l'envoi pour publication, il ne sera plus possible de modifier les **informations saisies**. Néanmoins, un récapitulatif de votre saisie vous sera proposé avant l'envoi final. Vous trouverez également, à la **page 3** de ce guide, un exemple de la page « lieu » telle qu'elle apparaîtra sur le site internet.

Compte utilisateur Résonance

Mes contenus

Mes lieux

Aucun lieu

Voir tous mes lieux + Créer un lieu

Mes événements

Aucun événement

Voir tous mes événements + Créer un événement

lara.garaix.freelance@gmail.com

Se déconnecter

Changer mon mot de passe

Prénom  
Lola

Cas particuliers :

- Si vos horaires sont trop irréguliers (Ex : vos horaires sont différents selon les semaines, votre lieu n'est pas ouvert aux mêmes horaires tous les lundis...), merci de les indiquer dans la « *Présentation du lieu* » à la fin de votre texte de présentation.

### 3. **Création d'événement**

Créez votre ou vos événements principaux via le tableau de bord en cliquant sur « *Créer un événement* ». Si vous ne disposez pas de toutes les informations nécessaires, vous avez la possibilité de garder votre événement en « brouillon » en cliquant sur « *Enregistrer* » en bas de page.

Vous pouvez insérer plusieurs images pour un événement.

Une fois toutes les informations saisies, cliquez sur « *Publier* » pour envoyer votre lieu aux équipes de la Biennale.

**Attention**, après l'envoi pour publication, il ne sera plus possible de modifier les informations saisies. Néanmoins, un récapitulatif de votre saisie vous sera proposé avant l'envoi final. Vous trouverez également, à la **page 4** de ce guide, un exemple de la page « événement » telle qu'elle apparaîtra sur le site internet.

Compte utilisateur Résonance

The screenshot shows a user dashboard for 'lara.garaix.freelance@gmail.com'. On the left, under 'Mes contenus', there is a section for 'Mes lieux' with 'Aucun lieu' and buttons for 'Voir tous mes lieux' and '+ Créer un lieu'. Below that is a section for 'Mes événements' with 'Aucun événement' and buttons for 'Voir tous mes événements' and '+ Créer un événement'. The '+ Créer un événement' button is circled in red. On the right, there are buttons for 'Se déconnecter' and 'Changer mon mot de passe', and a login form with fields for 'Prénom' (containing 'Lola') and a password field.

Cas particuliers :

- Si vos horaires sont trop irréguliers (Ex : vos horaires sont différents selon les semaines, les horaires de l'événement différent des horaires du lieu...), merci de les indiquer également dans le « *Texte de présentation et infos pratiques particulières* », à la fin de votre texte de présentation.

### 4. **Création d'événement périphérique**

Vous avez la possibilité de créer un ou plusieurs événements périphériques (vernissages, rencontres, conférences...) reliés à l'un de vos événements principaux en cliquant sur « *Ajouter un événement périphérique* » sur la page de votre événement principal. La procédure de remplissage est la même que pour l'événement principal.

RETOUR

Évènement sans-titre → Brouillon

-- Choisissez le lieu de l'évènement --

**Veillez vérifier les points suivants avant de publier votre évènement :**

- L'évènement n'est pas rattaché à un lieu
- L'évènement n'a pas d'image
- L'évènement n'a pas de nom
- L'évènement doit avoir au minimum une date

**Ajouter un événement périphérique (vernissage, conférence, performance...)**

**Événements périphériques**

Il s'agit d'événements rattachés à votre évènement principal, par exemple un vernissage, des conférences...

[Français] Nom de l'évènement \*

[Anglais] Nom de l'évènement \*

Type d'évènement \*

Spectacle

[Français] Introduction : chapeau ou exergue

**Ajouter une nouvelle image**

Parcourir... Aucun fichier sélectionné.

Les images doivent être au format JPEG ou PNG et ne pas dépasser 2Mo.

✓ Importer une image

**Exemple page Lieu :**

**Nom du lieu** → Usines Fagor

**Adresse et lien vers le site web** → Adresse: 65 Rue Challengé Lacour, 69007 Lyon

**Présentation du lieu** → Ancien fleuron de l'industrie au cœur de l'histoire ouvrière lyonnaise, l'usine d'électroménager Fagor-Brandt, située dans le quartier de Gerland à Lyon, s'étendait sur un site de 4,5 hectares (110 000 m² dont 73 000 m² de bâtiments couverts), aujourd'hui partiellement en réhabilitation. Si, au début des années 1980, l'usine employait encore 1800 ouvriers, ils étaient un peu moins de 400 dans les années 2000. La production a été progressivement désindustrialisée à partir de 2005 et l'usine a été revendue à STL, puis à Corinto Motors en 2010. Alors que s'annonçait sa reconversion dans la production de voitures électriques, l'usine a pérorité jusqu'à sa fermeture en 2015. Le site, actuellement en friche sur 29 000 m2, accueille désormais des évènements culturels tels que les Nuits Sonores depuis 2017, le Lyon Street Food Festival, la Biennale de la danse et d'art contemporain.

**Horaires d'ouvertures**

**Comment accéder au lieu**

**Accessibilité**

**Évènement se déroulant dans le lieu**

# Exemple page Événement :

16<sup>e</sup> Biennale de Lyon  
manifesto of fragility

## Exposition Plonger dans l'art : tout un jeu

En savoir plus

Dates  
01 oct. – 01 déc. 2022

Tarif  
Gratuit

Nom de l'évènement



Introduction

Notre groupe d'amateurs fontainois s'est lancé dans la folle aventure de créer une exposition d'art contemporain de A à Z.

Lieu (cliquable)

Lieux et dates

Basilique de Fourvière  
Lyon

Du 1 oct. 2022 au 1 déc. 2022

En savoir plus

Lien vers votre site internet

Texte de présentation

Notre groupe d'amateurs fontainois, constitué de Sépiora, Amélie et Gregory du Service Culturel, d'Edwige et Marie-Corinne de la Politique de la Ville, de Jean-Pierre du Secours Populaire, de Marie-Jo de la MJC et accompagné de Zoé de Veduta, s'est lancé dans la folle aventure de créer une exposition d'art contemporain de A à Z.

La crise sanitaire qui a impacté le lien social nous a donné envie d'impulser un projet artistique participatif. Ce a dans le but de créer une situation de rencontre autour de l'art contemporain pour assembler notre ville de Fontaines et ses habitants. Nos échanges n'ont pas abouti au choix d'un seul thème pour cette exposition, mais de deux : l'eau et le jeu. L'eau comme une évidence à Fontaines et le jeu pour ses capacités à rassembler et retrouver la joie d'être ensemble. Pour répondre à ces thèmes, notre choix collectif s'est porté sur une dizaine d'œuvres issues du Musée d'art contemporain de Lyon. Nous vous invitons à découvrir un escargot pas comme les autres : un bateau sans eau, un chat de compétition ou encore un pêcheur aux poissons multicolores.

L'expérience n'en restera pas là et va se poursuivre avec vous. Venez imaginer votre exposition en 2022 dans le cadre de la Biennale d'art contemporain de Lyon « Manifesto of fragility ». À vous de jouer !

Tarifs

Gratuit

Dates

Infos pratiques particulières

**Horaires d'ouverture :**  
Gratuit libre  
les jeudis de 14h à 17h, les samedis de 10h à 13h (sauf le 08/01 de 14h à 17h)

**Contact :**  
Contacter Zoé Fornara, médiatrice culturelle au 07 71 43 79 15  
ou par mail au ZFORNARA@labienne-de-lyon.com pour réserver une visite

**Service culturel en Mairie** — 04 72 42 95 95

Public

Public  
12+



Événement périphérique



Veduta = l'art, la ville, les habitant.e.s  
**Vernissage de l'exposition Plonger dans l'art : tout un jeu**

11 déc. 2021  
10h00

Terminé

Ancienne Mairie de Fontaines-sur-Saône